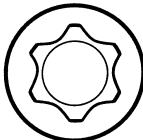
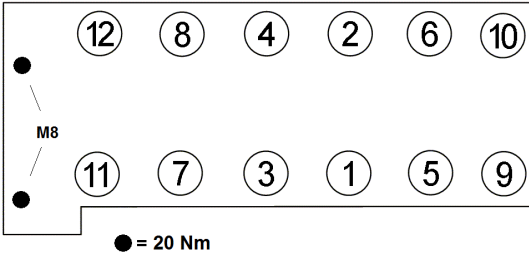


Anziehvorschrift für Zylinderkopf		376.390		
Tightening Instructions for Cylinder Head		passend für / suitable for adaptable à / adaptable a		
Instructions de serrage pour culasse				
Prescripciones de apriete para culatas				
		Mercedes-Benz	Das Original	
Schraubenkopf / Head shape Tête de vis / Cabeza de tornillo		Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete		
				
760.120 M 12 x 103		● = 20 Nm		
Anziehen/ Tightening/ Serrage/ Apriete	* OM 612 60 Nm M8 = 20 Nm ➤ 90° M8 = 20 Nm ➤ 90°	* OM 612.990 30 Nm M8 = 20 Nm 70 Nm M8 = 20 Nm ➤ 90° ➤ 90°	* OM 647.961/981 15 Nm 60 Nm M8 = 20 Nm ➤ 90° M8 = 20 Nm ➤ 90°	
Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion				
✱	neue Zylinderkopf-schrauben verwenden	use new cylinder head bolts	utiliser des vis neuves	emplar tornillos nuevos
★	Warmlauf (80°C)	warm up time (80°C)	chauffage (80°C)	calentamiento (80°C)
□	Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen	loosen and tighten each bolt	deserrer et serrer vis par vis	aflojar y apretar tornillo a tornillo
●	Setzzeit	relaxation time	durée de tassement	tiempo de espera
➤	Drehwinkel	torque angle	angle de serrage	ángulo de giro
Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor				
1.2 mm Ø 89,3 mm				
OM 612.961/962/963/966/967/981/983/990 OM 647.961/981				
C270CDI, E270CDI, CLK207CDI, ML270CDI, G270CDI, Sprinter (903,905)				
ElringKlinger AG, Max-Eyth-Str.2 72581 Dettingen / Erms. Tel. 07123/724 601			*376.390*	